FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Manitoba — District No. 8 Macdonald — S. District No. D — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 43 5 — in / dans Portage La Prairie Town (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 1 — Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par A D McLeod, Enumerator / Enumérateur. — April 17th 1901 — Page 1

Line / Ligne	Numbered in the order of Visitation. Numérotés dans l'ordre des Visites. Dwelling House. Demeure.	Family or Household. Famille ou Ménage.	Personal Description. Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Wage Earner. Employé. Living on own means. Rentier.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory, "h" for home, or both, as the case may be.) Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "f" pour fabrique et "m" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupations than trade in factory or home. Mois employé à d'autres occupations qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade.) $. Gages supplémentaires. (Provenant d'autres que son occupation principale.) $.	Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. Infirmités. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." / (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. Sourd-muet. b. Blind. Aveugle. c. Unsound mind. Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	1	1	McGee Thomas	M	W	Head	M	30 Jany	1836	65	Ont	R		Irish	Canada	Ch of Eng	Shoemaker				1							1	1	1		English		1
2	"	"	" Mary B	F	"	Wife	M	18 June	1846	54	"	"		"	"	Methodist																"		2
3	"	"	" Lena M	F	"	Daughter	S	29 June	1881	19	Man	R		"	"	"	Saleswoman	V		1					12	300			1	1	1		"		3
4	"	"	" Rohna M	F	"	"	S	22 Mch	1888	13	"	"		"	"	"												9	1	1	1		"		4
5	"	"	Parker Edith M	F	"	Boarder	S	8 Nov	1875	25	Ont	R		English	"	Ch of Eng	Saleswoman	D		1					12	468			1	1	1		"		5
6	2	2	Bird Anne	F	"	Head	W	6 April	1826	75	Man	R		Scotch	"	Ch of Eng	(Retired)	r											1	1	1		"		6
7	"	"	" Maria M	F	"	Daughter	S	24 April	1864	37	"	"		"	"	"	Artiste		1										1	1	1		"		7
8	"	3	" Jack C	M	"	Brother	M	18 August	1866	34	"	"		"	"	"	Farm Labourer	V			1				12	465			1	1	1		"		8
9	"	"	" Alice	F	"	Wife	M	1 "	1865	35	Ont	R		English	"	"													1	1	1		"		9
10	"	~~2~~	O'Brien William G	M	"	Lodger	S	15 Oct	1877	23	Man	R		"	"	"	Tobacconist				1								1	1	1		"		10
11	"	"	Kirkham Arthur G	M	"	Boarder	S	20 July	1878	23	Ont	R		Irish	"	Presb	Ch of England	V			1				12	550			1	1	1		"		11
12	3	4	Bowser George	M	"	Head	M	16 May	1852	48	Ont	R		English	"	Methodist	Farm Labourer	V			1				12	250			1	1	1		"		12
13	"	"	" Catherine	F	"	Wife	M	14 Sept	1861	53	England	R	1876	"	"	"													1	1	1		"		13
14	"	"	" Arthur	M	"	Son	S	13 April	1878	23	Ont	R		"	"	"	Blacksmith				1								1	1	1		"		14
15	"	"	" Rodwell	M	"	Son	S	11 Aug	1881	19	"	R		"	"	"	"	V			1								1	1	1		"		15
16	"	"	" Florence	F	"	Daughter	S	1 March	1885	16	"	R		"	"	"	Office Clerk	V			1				12	36			1	1	1		"		16
17	4	5	Commercial Gavin G	M	"	Head	M	15 Sept	1856	44	Quebec	M		Scotch	"	Presb	Shoemaker				1								1	1	1		"		17
18	"	"	" Mary J	F	"	Wife	M	21 April	1850	51	Ont	M		Irish	"	"													1	1	1		"		18
19	"	"	" Williams	M	"	Son	S	10 Sept	1883	17	Man	M		Scotch	"	"	Office Lumberman	V			1				12	60			1	1	1		"		19
20	"	"	" Stewart	M	"	Son	S	28 June	1887	13	Man	R		"	"	"												10	1	1	1		"		20
21	"	"	" Robert	M	"	Son	S	12 July	1889	11	"	M		"	"	"												10	1	1	1		"		21
22	"	"	" Gavin G	M	"	Son	S	20 Jany	1891	10	"	M		"	"	"												10	1	1	1		"		22
23	"	"	" James	M	"	Son	S	19 Nov	1894	6	"	M		"	"	"												1			1				23
24	"	"	" Thomas	M	"	Son	S	16 Mch	1897	4	"	M		"	"	"															1				24
25	5	6	McCormick James	M	"	Head	M	7 Feb	1848	69	Ireland	R	1870	Irish	"	Methodist	Farmer				1								1	1	1		"		25
26	"	"	" Mary	F	"	Wife	M	18 Mch	1845	56	Ont	R		"	"	"			1										1	1	1		"		26
27	"	"	" Maggie	F	"	Daughter	S	8 June	1869	31	"	R		"	"	Baptist	Dressmaker	V		1				12	500			1	1	1		"		27
28	"	"	" Agnes	F	"	"	S	20 Sept	1871	29	"	R		"	"	Methodist	Dressmaker	V		1				12	500			1	1	1		"		28
29	"	"	" Erwin	M	"	"	S	6 March	1888	20	"	R		"	"	"													1	1	1		"		29
30	"	"	" James	M	"	Son	S	8 June	1884	17	Man	M		"	"	"												10	1	1	1		"		30
31	7	8	Whitsell Fred A	M	"	Head	M	10 April	1854	46	England	R	1887	English	"	Ch of Eng	Town Foreman	V		1				12	1200	800			1	1	1		"		31
32	"	"	" Anna G	F	"	Wife	M	2 Jany	1856	45	"	R	"	"	"	"																			32
33	"	"	" Hector C	M	"	Son	S	26 May	1887	13	Man	M		"	"	"												10	1	1	1		"		33
34	"	"	" Gerald C	M	"	Son	S	5 Augt	1889	11	"	"		"	"	"												10	1	1	1		"		34
35	"	"	" Frances	F	"	Daughter	S	16 June	1890	11	"	"		"	"	"												10	1	1	1		"		35
36	"	"	" Fredk C	M	"	Son	S	25 May	1892	8	"	"		"	"	"												10	1	1	1		"		36
37	"	"	" Robert R	M	"	Son	S	25 Nov	1894	6	"	"		"	"	"												5			1				37
38	"	"	" Muriel	F	"	Daughter	S	8 Jan	1898	3	"	"		"	"	"															1				38
39	"	"	Mazurka Anna	F	"	Domestic	S	16 Augt	1882	18	Prussia		1899	Prussian	"	R Cath	Domestic	V			1				12	250					1		Prussian		39
40	8	9	Beattie George	M	"	Head	W	3 Sept	1840	60	USA	R	1880	Scotch	"	Presb	Real Estate Agt				1								1	1	1		English		40
41	"	"	" Laura	F	"	Daughter	S	11 April	1868	33	Ont	R		"	"	"													1	1	1		"		41
42	"	"	" Geo D	M	"	Son	S	2 Nov	1878	22	"	M		"	"	"	Dry Goods Clerk	V			1				12	360			1	1	1		"		42
43	9	10	Williams John O	M	"	Head	M	3 Sept	1867	33	England	R	1869	English		Methodist	Barber		1		1								1	1	1		"		43
44	"	"	" Mina	F	"	Wife	M	22 Dec	1872	28	Ont	R		"		"													1	1	1		"		44
45	"	"	Brown Alberta	F	"	Sister	S	29 April	1883	17	"	"		"	"	"	Office Millinery	V			1				12	80			1	1	1		"		45
46	10	11	Western Harry	M	"	Head	M	16 June	1850	50	England		1873	"	"	Ch of Eng	Brick Layer	V			1								1	1	1		"		46
47	"	"	" Mary	F	"	Wife	M	15 June	1862	38	Ont	R		French	"	R Catholic													1	1	1		"		47
48	11	12	Thompson Sarah	F	"	Head	W	7 March	1832	69	Quebec	R		English	"	Methodist			1										1	1	1		"		48
49	"	"	Bunce Arthur E	M	"	Grandson	S	28 Dec	1879	21	Man	R		"	"	"	Dry Goods Clerk	V			1				12	200			1	1	1		"		49
50	"	"	" Mary A	F	"	Granddau	S	— July	1886	14	Man	R		"	"	Methodist	Office Millinery	V			1				12	36			1	1	1		"		50

Pages 1–23 inclusive Sections 1 and 2 Manitoba